



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

INFORMATIVA RIGUARDO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI (ART. 13 REG. UE 2016/679)

Gentile Cliente,

ai fini previsti dal Regolamento UE 2016/679 sopra richiamato (di seguito “G.D.P.R. 2016/679”), recante le nuove disposizioni a tutela della “privacy” e relativo alla protezione e al trattamento dei dati personali, si informa che il trattamento dei dati personali da Lei già forniti ed acquisiti e che da Lei saranno forniti in futuro in qualità di “interessato”, saranno oggetto di trattamento nel rispetto della normativa prevista dal citato Regolamento e degli obblighi di riservatezza, correttezza, liceità e trasparenza.

a) Titolare del trattamento

Il titolare del trattamento è “Cube Group Ltd” con sede in Tcherkovna 13 , Montana Bulgaria – P.Iva: Bg204096466 in nome del suo legale rappresentante Ignizio Davide, C.F. GNZDVD68D05G273F;

b) Finalità del trattamento

I dati personali forniti sono necessari ai fini *della conclusione e della gestione del rapporto di incarico professionale, per gli adempimenti di legge previsti per lo svolgimento dell’attività di consulenza fiscale*

c) Modalità di trattamento e conservazione

Il trattamento dei dati da Lei forniti è svolto sia in forma automatizzata sia in forma manuale nel rispetto di quanto previsto dall’art. 32 del G.D.P.R. 2016/679, ad opera di soggetti appositamente incaricati e in ottemperanza a quanto previsto dall’art 29 del G.D.P.R. 2016/679. Le segnaliamo che, nel rispetto dei principi di liceità, limitazione delle finalità e minimizzazione dei dati, ai sensi dell’art. 5 del G.D.P.R. 2016/679, previo il Suo consenso libero ed esplicito espresso nell’allegato alla presente informativa, i suoi dati personali saranno conservati per il periodo di tempo necessario per il conseguimento delle finalità per le quali sono raccolti e trattati e comunque non oltre i termini stabiliti dalle normative fiscali, normative del lavoro e previdenziali e dal codice civile in materia e per ulteriori dieci anni.

d) Ambito di comunicazione e diffusione

La informiamo, inoltre, che i dati raccolti non saranno mai diffusi e non saranno oggetto di comunicazione senza il Suo esplicito consenso, salvo le comunicazioni necessarie che possono comportare il trasferimento di dati ad enti pubblici, a consulenti o ad altri soggetti per l’adempimento degli obblighi di legge. Inoltre tali dati potranno essere conosciuti, nei limiti della normativa vigente da dipendenti e/o collaboratori espressamente nominati ed incaricati dal Titolare.

e) Categorie particolari di dati personali

Ai sensi degli articoli 9 e 10 del G.D.P.R. 2016/679, Lei potrebbe conferire alla nostra organizzazione dati qualificabili come “categorie particolari di dati personali” e cioè quei dati che rivelano “l’origine razziale o etnica, le opinioni politiche, le convenzioni religiose o filosofiche, o l’appartenenza sindacale, nonché dati

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

genetici, dati biometrici intesi a identificare in modo univoco una persona fisica, dati relativi alla salute o alla vita sessuale o all'orientamento sessuale della persona" tali categorie di dati potranno essere trattate solo previo ed esplicito consenso, manifestato in forma scritta in allegato alla presente informativa.

f) Diritti dell'interessato

In relazione ai dati oggetto del trattamento di cui alla presente informativa all'interessato è riconosciuto in qualsiasi momento il diritto di:

- Accesso (art. 15 Regolamento UE n. 2016/679);
- Rettifica (art. 16 Regolamento UE n. 2016/679);
- Cancellazione (art. 17 Regolamento UE n. 2016/679);
- Limitazione (art. 18 Regolamento UE n. 2016/679);
- Portabilità, intesa come diritto ad ottenere dal titolare del trattamento i dati in un formato strutturato di uso comune e leggibile da dispositivo automatico per trasmetterli ad un altro titolare del trattamento senza impedimenti (art. 20 Regolamento UE n. 2016/679);
- Opposizione al trattamento (art. 21 Regolamento UE n. 2016/679);
- Revoca del consenso al trattamento, senza pregiudizio per la liceità del trattamento basata sul consenso acquisito prima della revoca (art. 7, par. 3 Regolamento UE n. 2016/679);
- Proporre reclamo all'Autorità Garante per la Protezione dei dati personali (art. 51 Regolamento UE n. 2016/679).

g) Esercizio dei diritti

L'esercizio dei diritti può essere esercitato mediante comunicazione scritta da inviare a mezzo pec all'indirizzo: legalmail@pec.cubegroupood.com o lettera raccomandata a/r all'indirizzo: Cube Group Ltd, Via Circumvallazione 26 – 81033 – Casal di Principe (CE) Italia

Montana 01/01/2023

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

INFORMATION REGARDING THE PROCESSING OF PERSONAL DATA

(ART. 13 EU REG. 2016/679)

Dear Customer,

for the purposes set out in the aforementioned EU Regulation 2016/679 (hereinafter "G.D.P.R. 2016/679"), containing the new provisions for the protection of "privacy" and relating to the protection and processing of personal data, we inform you that the processing of data personal data already provided and acquired by you and which will be provided by you in the future as an "interested party", will be processed in compliance with the legislation established by the aforementioned Regulation and with the obligations of confidentiality, correctness, lawfulness and transparency.

a) Data controller

The data controller is "Cube Group Ltd" with headquarters in Tcherkovna 13, Montana Bulgaria – VAT number: Bg204096466 in the name of its legal representative Ignizio Davide, C.F. GNZDVD68D05G273F;

b) Purpose of the treatment

The personal data provided are necessary for the purpose of concluding and managing the professional assignment relationship, for the legal obligations envisaged for the performance of the tax consultancy activity

c) Processing and storage methods

The processing of the data supplied by you is carried out both in an automated and in a manual form in compliance with the provisions of art. 32 of the G.D.P.R. 2016/679, by persons specifically appointed and in compliance with the provisions of Article 29 of the G.D.P.R. 2016/679. We point out that, in compliance with the principles of lawfulness, purpose limitation and data minimization, pursuant to art. 5 of the G.D.P.R. 2016/679, subject to your free and explicit consent expressed in the attachment to this information, your personal data will be kept for the period of time necessary to achieve the purposes for which they are collected and processed and in any case no later than the established terms by tax regulations, labor and social security regulations and by the civil code on the subject and for a further ten years.

d) Scope of communication and dissemination

We also inform you that the data collected will never be disclosed and will not be communicated without your explicit consent, except for the necessary communications which may involve the transfer of data to public bodies, consultants or other subjects for the fulfillment of legal obligations. Furthermore, such data may be known, within the limits of current legislation, by employees and/or collaborators expressly appointed and appointed by the Data Controller.

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

e) Particular categories of personal data

Pursuant to articles 9 and 10 of the G.D.P.R. 2016/679, you could provide our organization with data that can be classified as "special categories of personal data" and that is, data that reveal "racial or ethnic origin, political opinions, religious or philosophical conventions, or trade union membership, as well as genetic data, biometric data intended to uniquely identify a natural person, data relating to the health or sex life or sexual orientation of the person" these categories of data may be processed only with the prior and explicit consent, expressed in written form in attached to this information.

f) Rights of the interested party

In relation to the data subject to the processing referred to in this information, the interested party is granted the right at any time to:

- Access (art. 15 EU Regulation n. 2016/679);
- Correction (Article 16 of EU Regulation No. 2016/679);
- Cancellation (art. 17 EU Regulation n. 2016/679);
- Limitation (Article 18 of EU Regulation No. 2016/679);
- Portability, understood as the right to obtain data from the data controller in a structured format of common use and readable by an automatic device in order to transmit them to another data controller without impediments (Article 20 of EU Regulation No. 2016/679);
- Opposition to processing (Article 21 of EU Regulation No. 2016/679);
- Revocation of consent to processing, without prejudice to the lawfulness of the processing based on the consent acquired before the revocation (Article 7, paragraph 3 of EU Regulation No. 2016/679);
- Propose a complaint to the Personal Data Protection Authority (Article 51 of EU Regulation No. 2016/679).

g) Exercise of rights

The exercise of rights can be exercised by written communication to be sent by pec to the address: legalmail@pec.cubegroupood.com or registered letter with return receipt to the address: Cube Group Ltd, Via Circumvallazione 26 – 81033 – Casal di Principe (EC) Italy

Montana 01/01/2023

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО ОБРАБОТКАТА НА ЛИЧНИ ДАННИ

(ЧЛЕН 13 РЕГЛАМЕНТ НА ЕС 2016/679)

Уважаеми клиенти,

за целите, посочени в горепосочения Регламент на ЕС 2016/679 (наричан по-нататък „G.D.P.R. 2016/679“), съдържащ новите разпоредби за защита на „неприкосновеността на личния живот“ и свързани със защитата и обработката на лични данни, Ви информираме, че обработка на данни личните данни, които вече са предоставени и придобити от вас и които ще бъдат предоставени от вас в бъдеще като „заинтересована страна“, ще бъдат обработвани в съответствие със законодателството, установено от горепосочения регламент и със задълженията за поверителност, коректност, законност и прозрачност.

а) Администратор на данни

Администраторът на данни е „Кюб Груп ООД“ със седалище Черковна 13, Монтана България – ДДС номер: Bg204096466 на името на законния си представител Ignizio Davide, C.F. GNZDVD68D05G273F;

б) Цел на лечението

Предоставените лични данни са необходими за целите на сключването и управлението на трудовото правоотношение, за законовите задължения, предвидени за извършване на дейността по данъчни консултации

в) Методи за обработка и съхранение

Обработката на предоставените от Вас данни се извършва както в автоматизирана, така и в ръчна форма в съответствие с разпоредбите на чл. 32 от Г.Д.П.Р. 2016/679, от специално определени лица и при спазване на разпоредбата на чл.29 от Г.Д.П.Р. 2016/679. Обръщаме внимание, че при спазване на принципите на законосъобразност, целенасоченост и минимизиране на данните, съгласно чл. 5 от Г.Д.П.Р. 2016/679, в зависимост от вашето свободно и изрично съгласие, изразено в приложението към тази информация, вашите лични данни ще бъдат съхранявани за периода от време, необходим за постигане на целите, за които се събират и обработват и във всеки случай не по-късно от срокове, установени от данъчните разпоредби, трудовите и осигурителните разпоредби и от гражданския кодекс по въпроса и за още десет години.

г) Обхват на комуникация и разпространение

Също така ви информираме, че събраните данни никога няма да бъдат разкривани и няма да бъдат съобщавани без вашето изрично съгласие, с изключение на необходимите комуникации, които могат да включват прехвърляне на данни на публични органи, консултанти или други субекти за изпълнение на законови задължения. Освен това такива

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

данни могат да бъдат известни, в рамките на действащото законодателство, от служители и/или сътрудници, изрично назначени и назначени от Администратора на данни.

д) Конкретни категории лични данни

На основание чл.9 и чл.10 от Г.Д.П.Р. 2016/679, бихте могли да предоставите на нашата организация данни, които могат да бъдат класифицирани като „специални категории лични данни“ и това са данни, които разкриват „расов или етнически произход, политически възгледи, религиозни или философски конвенции или членство в профсъюзи, като както и генетични данни, биометрични данни, предназначени за еднозначно идентифициране на физическо лице, данни, свързани със здравето или сексуалния живот или сексуалната ориентация на лицето“ тези категории данни могат да бъдат обработвани само с предварително и изрично съгласие, изразено в писмена форма в приложен към тази информация.

е) Права на заинтересованата страна

Във връзка с данните, обект на обработка, посочени в тази информация, на заинтересованата страна се предоставя правото по всяко време да:

- Достъп (чл. 15 Регламент на ЕС № 2016/679);
- Корекция (чл. 16 от Регламент на ЕС № 2016/679);
- Анулиране (чл. 17 Регламент на ЕС № 2016/679);
- Ограничение (чл. 18 от Регламент на ЕС № 2016/679);
- Преносимост, разбирана като право на получаване на данни от администратора на данни в структуриран формат за обща употреба и четим от автоматично устройство, за да ги предаде на друг администратор на данни безпрепятствено (чл. 20 от Регламент на ЕС № 2016/679) ;
- Противопоставяне на обработването (чл. 21 от Регламент на ЕС № 2016/679);
- Оттегляне на съгласие за обработване, без да се засяга законосъобразността на обработването въз основа на съгласието, получено преди оттеглянето (чл. 7, параграф 3 от Регламент на ЕС № 2016/679);
- Предложете жалба до Органа за защита на личните данни (чл. 51 от Регламент № 2016/679 на ЕС).

ж) Упражняване на права

Упражняването на правата може да бъде упражнено чрез писмено съобщение, изпратено от рес на адрес: legalmail@res.cubegroupood.com или препоръчано писмо с обратна разписка на адрес: Cube Group Ltd, Via Circumvallazione 26 – 81033 – Casal di Principe (EO) Италия

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG



Cube Group Ltd – Tcherkovna 13 3400 Montana BG

Монтана 01.01.2023г

CUBE GROUP EOOD

TCHERKOVNA 13 – 3400 – MONTANA - BG